

KLICK&SHOW

K-WM

SKU 7488 000 350

Quick Start Guide



Schnellstartanleitung / Quick Start Guide / Guide de démarrage rapide / Guida Rapida / Quick Start handleiding / Guía de inicio rápido / Hızlı Kurulum Rehberi / Brzi vodič za početak



Benutzerhandbuch / User manual / Manuel d'utilisation /
Istruzioni / Gebruikershandleiding / Manual del usuario /
Kullanma kılavuzu / Korisnički vodič

help.klickandshow.com

Bestimmungsgemäße Verwendung

KLICK&SHOW ist ein Drahtlos-Präsentationssystem zur Verarbeitung audiovisueller Inhalte verschiedenster IT-Geräte und Plattformen.

Sicherheitshinweise

- Bitte die Anleitung sorgfältig durchlesen und aufbewahren
 - Das Kindermann KLICK&SHOW Basis-Gerät darf nur mit Sicherheitskleinspannung über das zugehörige Netzteil betrieben werden
 - Das Gerät darf nur in trockenen, geschlossenen Räumen gelagert und eingesetzt werden, ohne mechanische Belastungen
 - Stellen Sie das Gerät an einem Ort mit ausreichender Belüftung auf
 - Zum Reinigen keine Flüssigkeiten oder Verdüner verwenden (Stromversorgung vorher entfernen!)
 - Entfernen Sie die Stromversorgung bei längerem Nichtgebrauch
 - Die Verwendung nicht geeigneter Zubehöerteile kann zur Beschädigung oder Fehlfunktion führen
-

Intended use

KLICK&SHOW is a wireless presentation system for processing audio-visual content from different devices.

Safety instructions

- Please read the instructions carefully and store them
 - The Kindermann KLICK&SHOW base unit can only be operated with a safety low voltage via the associated power supply unit
 - The device must only be stored and used in a dry, closed environment without mechanical stress
 - Install the unit in a place with adequate ventilation
 - Do not use any liquids or thinners for cleaning (remove the power supply beforehand!)
 - Remove the power supply for long periods of non-use
 - The use of unsuitable accessories may result in damage or malfunction
 - Please observe the safety instructions of the devices to be connected
-

Utilisation conforme

KLICK&SHOW est un système de présentation sans fil pour le traitement de contenus audio-visuels d'appareils les plus diversifiés.

Consignes de sécurité

- Prière de lire et de conserver soigneusement le manuel
 - L'appareil de base KLICK&SHOW de Kindermann peut uniquement être exploité avec une tension basse de sécurité, à l'aide de l'alimentation électrique correspondante
 - L'appareil peut uniquement être stocké et employé dans des pièces sèches et fermées, sans contraintes mécaniques
 - Installer l'appareil dans un lieu, disposant d'une ventilation suffisante
 - Pour le nettoyage, ne pas utiliser de liquides ou de diluants (Auparavant, retirer l'alimentation en courant!)
 - Lors d'un non-usage prolongé, retirer l'alimentation en courant
 - L'utilisation d'accessoires non appropriés peut provoquer des dommages ou des dysfonctionnements
-

Uso previsto

KLICK&SHOW è un sistema di presentazione wireless per elaborare contenuti audio-video da apparecchi differenti.

Norme di sicurezza

- Si prega di leggere con attenzione le istruzioni e di conservarle
- Kindermann KLICK&SHOW può essere alimentato in sicurezza solamente dall'alimentatore a basso voltaggio incluso nella confezione
- Il dispositivo deve essere conservato ed usato solamente in ambienti interni asciutti e in assenza di possibili stress meccanici
- Installare l'unità solamente in luoghi che permettano un'adeguata ventilazione
- Non usare prodotti liquidi odolenti per la pulizia (per la pulizia, rimuovere prima l'alimentazione!)
- Rimuovere l'alimentazione in caso di prolungati periodi di inutilizzo
- L'uso di accessori non originali potrebbe causare danni e malfunzionamenti

Voorgenomen gebruik

De KLICK&SHOW K-10S is een draadloos presentatie systeem voor het verwerken van audiovisuele content van verschillende toestels.

Veiligheidsinstructies

- Lees de instructies voor gebruik nauwkeurig door en bewaar deze
- De Kindermann KLICK&SHOW mag alleen worden gebruikt met de meegeleverde universele voeding
- De Kindermann KLICK&SHOW mag alleen gebruikt en bewaard worden in een droge afgesloten ruimtezonder mechanische spanning
- Installeer het apparaat alleen in een voldoende geventileerde omgeving
- Gebruik geen vloeistoffen of thinner om het apparaat te reinigen (koppel de voeding los voor het reinigen)
- Koppel de voeding los als het apparaat voor een langere periode niet gebruikt zal worden
- Het gebruik van niet geschikte accessoires kan resulteren in schade of slecht functioneren

Uso previsto

KLICK&SHOW es un sistema de presentación inalámbrico para el procesamiento de contenidos audiovisuales de varias equipos.

Instrucciones de seguridad

- Lea las instrucciones cuidadosamente y consérvelas
- El aparato básico Kindermann KLICK&SHOW sólo puede funcionar con tensión baja de seguridad a través de la fuente de alimentación correspondiente.
- El dispositivo solo se puede almacenar y usar en espacios secos y cerrados sin tensión mecánica
- Instale el dispositivo en un lugar con ventilación adecuada
- No use líquidos o diluyentes para la limpieza (ísepare antes la fuente de alimentación!)
- Retire la fuente de alimentación cuando no lo utilice durante mucho tiempo
- El uso de accesorios inadecuados puede provocar daños o un mal funcionamiento

Kurulum amaci

KLICK&SHOW, çeşitli cihazlarda görsel-işitsel içeriği işlemek için kablosuz bir sunum sistemidir.

Güvenlik talimatları

- Lütfen talimatları dikkatlice okuyun ve saklayın
- Kindermann KLICK&SHOW sadece ilgili güç kaynağı ünitesi üzerinden emniyetli düşük voltajla çalıştırılabilir
- Cihaz sadece kuru ve kapalı bir ortamda saklanmalı ve kullanılmalıdır
- Üniteyi yeterli havalandırmaya sahip bir yere kurun
- Temizlik için herhangi bir sıvı veya tiner kullanmayın (güç kaynağını öncesinde çıkarın!)
- Uzun süre kullanılmayacaksa güç kaynağından çıkarmış olduğunuza emin olun
- Uygun olmayan aksesuarların kullanılması hasara veya arızaya neden olabilir

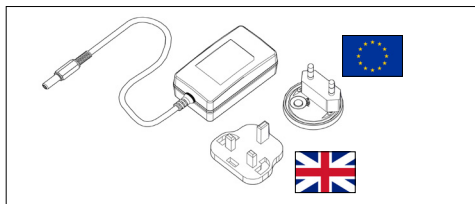
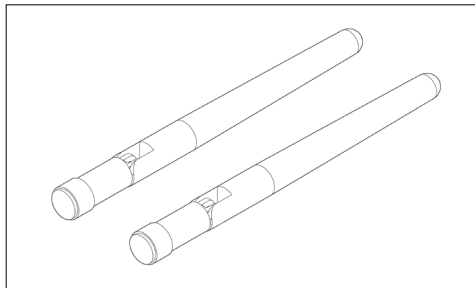
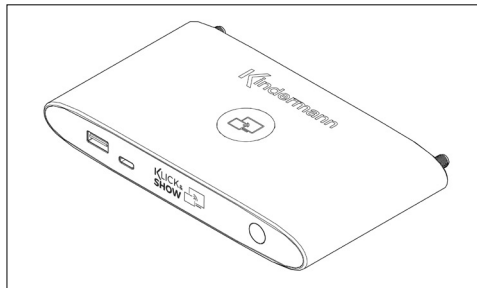
Namjeravanu upotrebu

KLICK&SHOW je bežični prezentacijski sustav za obradu audiovizualnog sadržaja iz širokog spektra uređaja.

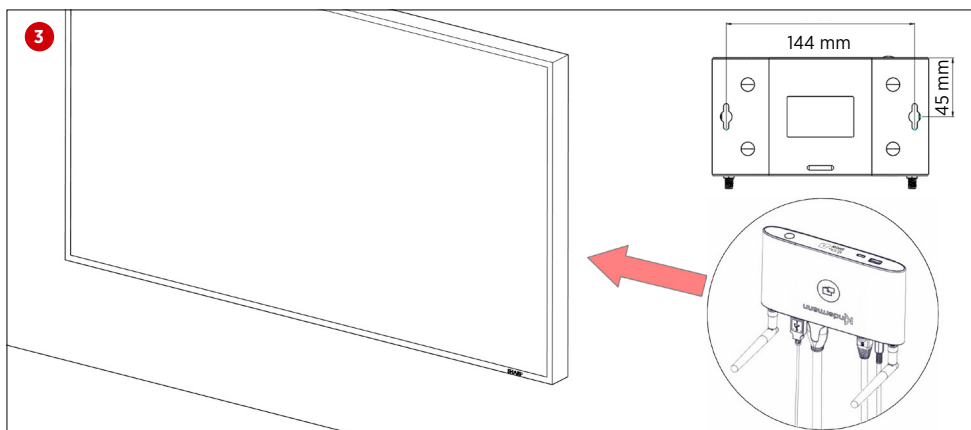
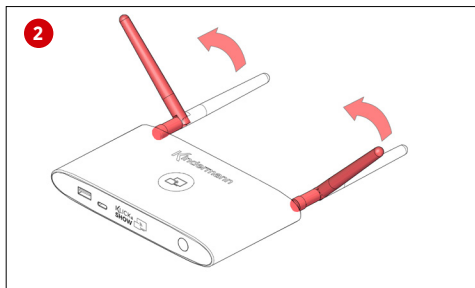
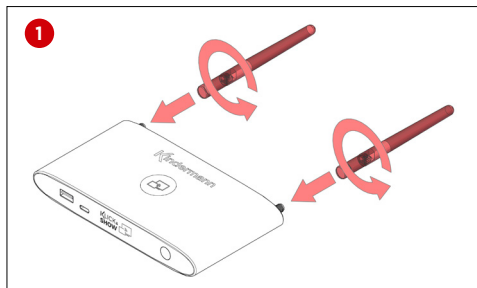
Sigurnosne upute

- Pažljivo pročitajte upute i zadržati ih
- Kindermann KLICK&SHOW osnovnom jedinicom može se upravljati samo sigurnosnim niskim naponom preko pripadajuće jedinice punjačem
- Uređaj se mora čuvati i koristiti samo u suhom i zatvorenom okruženju bez mehaničkih naprezanja
- Postavite jedinicu na mesto sa odgovarajućom ventilacijom
- Ne koristite tečnost ili razrjeđivače za čišćenje (prethodno uklonite ispravljač!)
- Izvadite dovod ispravljač za dugotrajno nekorišćenje
- Uпотреba neprikladnog pribora može dovesti do oštećenja ili neispravnosti
- Obratite pažnju na sigurnosna uputstva za uređaje koje treba spojiti

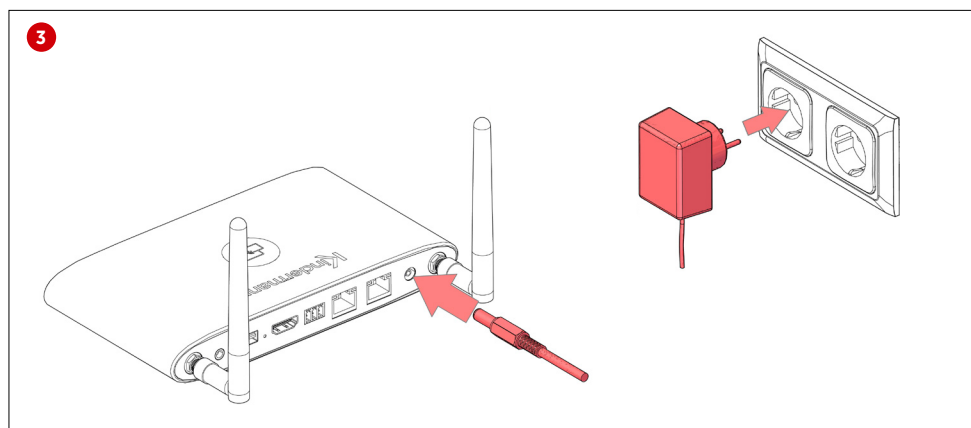
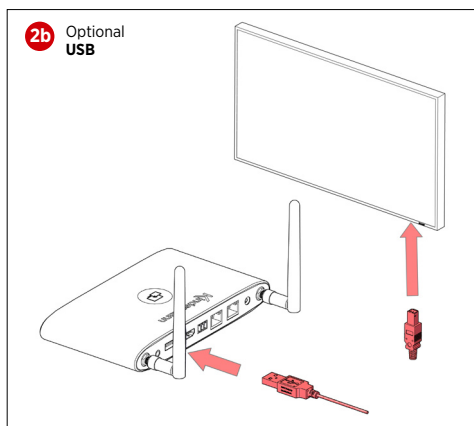
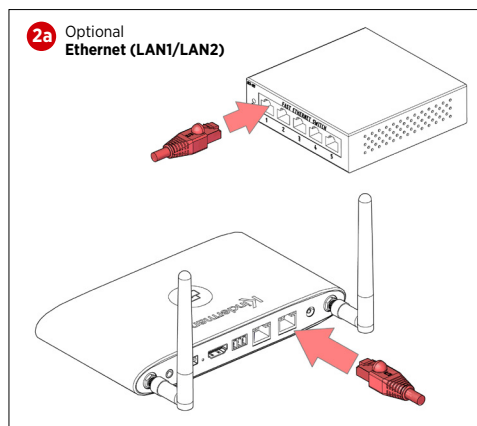
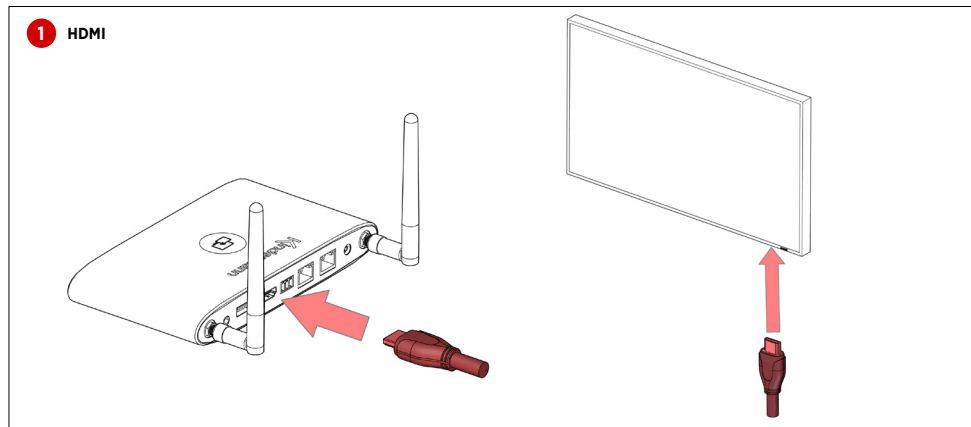
Lieferumfang / Package contents / Étendue de livraison / Contenuto della confezione /
Levering / Alcance de la entrega / Kutu içeriği / Sadržaj paketa



Montage / Assembly / Installation / Assemblaggio / Montage / Montaje / Montaj / Montaža

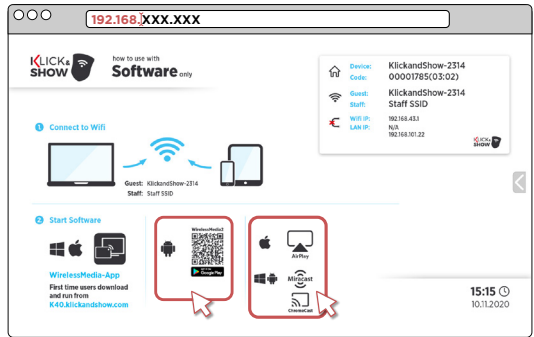


Inbetriebnahme / Commissioning / Mise en service / Messa in esercizio / Ingebruikname / Puesta en marcha / İşletmeye alma / Montaża

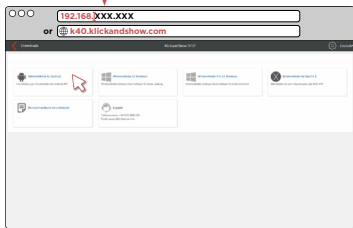
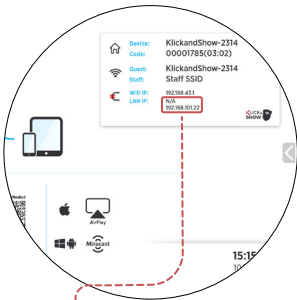


Präsentieren / Present / Préserter / Presentare / Presenteren / Sunun / Predstaviti

**Mobile Geräte / Mobile Devices /
Appareils mobiles / Dispositivi mobili /
Mobielle apparaten / Mobil cihazlar /
Mobilni uređaji**

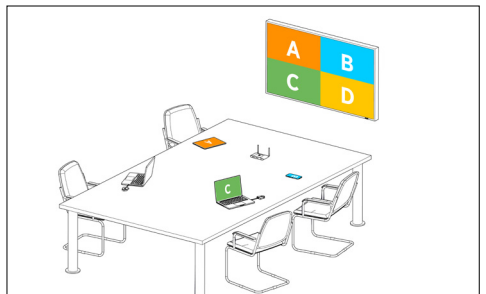
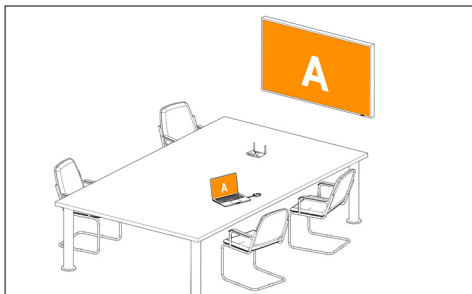


Download WirelessMedia App



**Software Client starten / Start software client /
Lancer le client logiciel / Avviare il client software /
Start de software client / Inicie el software cliente /
başlat / početak**

➔ 7488 000 310 / 7488 000 315



CE Erklärung

Hiermit erklärt die Kindermann GmbH, dass der Funkanlagentyp KLICK&SHOW der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Die jeweils aktuelle EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

Declaration of conformity CE

Hereby, Kindermann GmbH declares that the radio equipment type KLICK&SHOW is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

Declaration of conformity UKCA

Hereby, Kindermann GmbH declares that the radio equipment type KLICK&SHOW is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the UKCA declaration of conformity is available at the following internet address:

Déclaration de conformité EU

Le soussigné, Kindermann GmbH, déclare que l'équipement radioélectrique du type KLICK&SHOW est conforme à la directive 2014/53/EU. Le texte complet de la déclaration EU de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:

Dichiarazione di conformità EU

Il fabbricante, Kindermann GmbH, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio KLICK&SHOW è conforme alla direttiva 2014/53/EU. Il testo completo della dichiarazione di conformità U E è disponibile al seguente indirizzo Internet:

Conformiteitsverklaring EU



Hierbij verklaar ik, Kindermann GmbH, dat het type radioapparatuur KLICK&SHOW conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:



Declaración EU

Por la presente, Kindermann GmbH, declara que el tipo de equipo radioeléctrico KLICK&SHOW es conforme con la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración EU de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:

Direktife EU

Iş bu belge ile Kindermann GmbH kablosuz sistem tipin KLICK&SHOW 2014/53/AB sayılı direktife uygun olduğunu beyan eder. AB Uygunluk Beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde incelenebilir:

 EG – Konformitätserklärung EG – Declaration of conformity	
Hersteller/Vertriebspartner: Kindermann GmbH Kloppenburg 1 D-97244 Eichenlaub	Kindermann GmbH Kloppenburg 1 D-97244 Eichenlaub
Erklärt hiermit, dass das Produkt: konform ist mit dem Produkt	KLICK&SHOW K 43M
mit der Modellnummer/serien Modellnummer:	748800350
Bei einer Konzeption und Bauart in dem von uns in Verkehr gebrachten Ausführung der grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der betreffenden, u. a. Richtlinien entspricht. <small>It is hereby declared and guaranteed that the product complies with the essential safety and health requirements of the relevant standards, among others.</small>	
Bei einer mit uns nicht abgestimmten Änderung des Produktes verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit. <small>Any change or modification of the product may render this declaration invalid.</small>	
Das Produkt ist in Übereinstimmung mit folgenden Richtlinien/Bestimmungen: <small>The product is in compliance with the following directives/regulations.</small>	
EN Richtlinie 2014/53/EU, ENA Richtlinie 2004/108/EC und Norm 2011/65/EU und zusätzliche Normen <small>EN 2014/53/EU, ENA 2004/108/EC, EN 2011/65/EU and additional Norms</small>	
Angewandte (eventuell harmonisierte) Normen und zusätzliche Normen sind insbesondere: <small>Applied (possibly harmonized) standards and additional standards are in particular:</small>	
Sicherheit (Safety):	EN 62368-1:2014 +A11:2017 EN 62311:2008
EMV (EMC):	EN 55032:2015 EN 55035:2015, EN 55035:2012, EN 301 489-17 V1.1
Funk(FCC):	EN 301 490 V2.2.1 EN 301 990 V2.2.1 EN 300 328 V2.2.2
RoHS 2.0:	2011/65/EU
Erstellt, 28.05.2021	 CE Bestätigungsmarkierung

 UKCA-Declaration of conformity	
Hersteller/Vertriebspartner: Kindermann GmbH Kloppenburg 1 D-97244 Eichenlaub	Kindermann GmbH Kloppenburg 1 D-97244 Eichenlaub
Erklärt hiermit, dass das Produkt: konform ist mit dem Produkt	KLICK&SHOW K 43M
mit der Modellnummer/serien Modellnummer:	7488 000 350
Bei einer Konzeption und Bauart in dem von uns in Verkehr gebrachten Ausführung der grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der betreffenden, u. a. Richtlinien entspricht. <small>It is hereby declared and guaranteed that the product complies with the essential safety and health requirements of the relevant standards, among others.</small>	
Bei einer mit uns nicht abgestimmten Änderung des Produktes verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit. <small>Any change or modification of the product may render this declaration invalid.</small>	
Das Produkt ist in Übereinstimmung mit folgenden Richtlinien/Bestimmungen: <small>The product is in compliance with the following directives/regulations.</small>	
EN Richtlinie 2014/53/EU, ENA Richtlinie 2004/108/EC und Norm 2011/65/EU und zusätzliche Normen <small>EN 2014/53/EU, ENA 2004/108/EC, EN 2011/65/EU and additional Norms</small>	
Angewandte (eventuell harmonisierte) Normen und zusätzliche Normen sind insbesondere: <small>Applied (possibly harmonized) standards and additional standards are in particular:</small>	
Sicherheit (Safety):	EN 62368-1:2014+A11:2017 EN 62311:2008
EMV (EMC):	EN 55032:2015 EN 301 489-17 V2.2 EN 55035:2015, EN 55035:2012, EN 301 489-17 V1.1 EN 301 490 V2.2.1 EN 301 990 V2.2.1 EN 300 328 V2.2.2
Funk(FCC):	EN 301 490 V2.2.1 EN 301 990 V2.2.1 EN 300 328 V2.2.2
RoHS 2.0:	2011/65/EU
Erstellt, 21.06.2021	 CE Bestätigungsmarkierung

CE-Zertifikat

Kindermann GmbH ovim izjavljuje da je radio oprema tipa KLICK&SHOW u skladu s Direktiva 2014/53/EU. Kompletan tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresa:



Frequenzband

Wenn die Kanäle 36-48 mit dem 5 GHz-Band verwendet werden, ist eine Benutzung dieses Produktes nur in geschlossenen Räumen erlaubt.

Frequenzband: 2.4 GHz: Kanäle 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 / **5 GHz:** Kanäle 36, 40, 44, 48

Bandbreite: 20 MHz / **Abgestrahlte maximale Sendeleistung:** max. 13 dBm (20 mW), dynamisch gesteuert

Frequency band

When the channels 36-48 are used with the 5 GHz band, this product is restricted only for indoor usage.

Frequency band: 2.4 GHz: Channels 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 / **5 GHz:** Channels 36, 40, 44, 48

Bandwidth: 20 MHz / **Transmission power:** max. 13 dBm (20 mW), controlled dynamically

Bande de fréquence

Si les canaux 36-48 sont employés dans le réseau Wi-Fi 5GHz, ce produit ne doit être utilisé que dans des espaces fermés.

Bande de fréquence: 2.4 GHz: Canaux 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 / **5 GHz:** Canaux 36, 40, 44, 48

Bande passante: 20 MHz / **Puissance de transmission:** max. 13 dBm (20 mW), contrôlé dynamiquement

Banda di frequenza

Se si utilizzano i canali 36-48 con WiFi 5GHz, il prodotto può solo essere utilizzato in locali chiusi.

Banda di frequenza: 2.4 GHz: Canali 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 / **5 GHz:** Canali 36, 40, 44, 48

La larghezza di banda: 20 MHz / **Potenza di trasmissione:** max. 13 dBm (20 mW), controllato dinamicamente

Frequentieband

Indien de kanalen 36-48 in een 5GHz WLAN worden gebruikt, dan mag het product alleen in gesloten

Frequentieband: 2.4 GHz: Kanalen 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 / **5 GHz:** Kanalen 36, 40, 44, 48

Bandbreedte: 20 MHz / **Zendvermogen:** max. 13 dBm (20 mW), dynamisch geregeld

Banda de frecuencia

Si se emplean los canales 36-48 en la red WLAN de 5 GHz, el product solo deberá utilizarse en espacios cerrados.

Banda de frecuencia: 2.4 GHz: Canales 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 / **5 GHz:** Canales 36, 40, 44, 48

Ancho de banda: 20 MHz / **Poder de transmisión:** max. 13 dBm (20 mW), controlado dinámicamente

Frekans bandi

5GHz WLAN ağında 36-48 kanalları kullanıldığında, ürün yalnızca kapalı mekanlar içerisinde kullanılmalıdır.

Frekans bandı: 2.4 GHz: Kanalları 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 / **5 GHz:** Kanalları 36, 40, 44, 48

Bant genişliği: 20 MHz / **İletim gücü:** max. 13 dBm (20 mW), dinamik olarak kontrol edilir

Spektar frekvencija

Kada se kanali 36-48 koriste s opsegom 5GHz, ovaj je proizvod ograničen samo na unutarnju upotrebu.

Frekvencijski pojas: 2.4 GHz: Kanali 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 / **5 GHz:** Kanali 36, 40, 44, 48

Širina pojasa: 20 MHz / **Snaga prijenoša:** max. 13 dBm (20 mW), kontrolirano dinamički

For indoor use ONLY, when operating in 5 GHz-band!



AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE
DK	EE	EL	ES	FI	FR	HR
HU	IE	IS	IT	LI	LT	LU
LV	MT	NL	NO	PL	PT	RO
SE	SI	SK	TR	UK		